

GPSR Label for : Complete set - bowling system, beer bowl, beer case, continuous cooler PYGMY 25 LE 1-conduct dry cooler, 30 litres/h, incl. bowling column, Green Line

Product Name: Complete set - bowling system, beer bowl, beer case, continuous cooler PYGMY 25 LE 1-conduct dry cooler, 30 litres/h, incl. bowling column, Green Line
Product ID: 4748
Variation Number: NEW-3580
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:
Size: Complete set with 30 liter/h continuous cooler
Material: Metal
Intended Use: Use as a beer tap for festivals and events
Safety Information & Warnings: Ensure that all connections are sealed to avoid leakages. In improper handling, there is a risk of injury due to pressure buildup.
Storage Instructions: Store coolers in a dry and cool room. Protect from frost.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:
Größe: Komplet Set mit 30 Liter/h Durchlaufkühler
Material: Metall
Vorgesehene Verwendung: Verwendung als Bierzapfanlage für Feste und Veranstaltungen
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Sicherstellen, dass alle Verbindungen dicht sind, um Leckagen zu vermeiden. Bei unsachgemäßer Handhabung besteht Verletzungsgefahr durch Druckaufbau.
Lagerungshinweise: Kühler in einem trockenen und kühlen Raum lagern. Vor Frost schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:
Taille: Ensemble complet avec refroidisseur continu de 30 litres/h
Matériau: Métal
Utilisation prévue: Utiliser comme robinet de bière pour les festivals et événements
Informations de sécurité et avertissements: S'assurer que toutes les connexions sont scellées pour éviter les fuites. Lors d'une mauvaise manipulation, il y a un risque de blessure en raison de l'accumulation de pression.
Instructions de stockage: Entreposez les refroidisseurs dans une pièce sèche et fraîche. Protégez contre le gel.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:
Tamaño: Conjunto completo con 30 litros/h enfriador continuo
Material: Metal
Uso previsto: Usar como un toque de cerveza para festivales y eventos
Información de seguridad y advertencias: Asegúrese de que todas las conexiones estén selladas para evitar fugas. En la manipulación inadecuada, existe un riesgo de lesión debido a la acumulación de presión.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene refrigeradores en una habitación seca y fresca. Protégela de la helada.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:
Dimensione: Set completo con 30 litri/ora di raffreddamento continuo
Materiale: Metalli
Uso previsto: Usare come rubinetto della birra per festival ed eventi
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Garantire che tutte le connessioni siano sigillate per evitare perdite. In caso di manipolazione inadeguata, c'è il rischio di lesioni dovute all'accumulo di pressione.
Istruzioni per la conservazione: Conservare i frigoriferi in una stanza asciutta e fresca. Proteggere dal gelo.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:
Tamanho: Conjunto completo com 30 litros/h refrigerador contínuo
Material: Metal
Uso pretendido: Use como uma torneira de cerveja para festivais e eventos
Informações de segurança e avisos: Certifique-se de que todas as conexões são seladas para evitar vazamentos. No manuseio inadequado, há um risco de lesão devido ao acúmulo de pressão.
Instruções de armazenamento: Loja de refrigeradores em um quarto seco e fresco. Proteger da geada.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:
Maat: Complete set met 30 liter/uur continue koeler
Materiaal: Metaal
Beoogd gebruik: Gebruik als bierkraan voor festivals en evenementen
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Zorg ervoor dat alle verbindingen verzegeld zijn om lekkages te voorkomen. Bij onjuiste behandeling is er een risico op letsel als gevolg van druk opbouw.
Opslaginstructies: Koelers bewaren in een droge en koele ruimte. Beschermen tegen vorst.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:
Koko: 30 litraa/h jatkuvaa viliämpää
Materiaali: Metall
Tarkoitettu käyttö: Käytä oluen hanaa festivaaleille ja tapahtumille
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Varmista, että kaikki yhteydet suljetaan vuotojen välttämiseksi. Epäsäännölläisessä käsittelyssä on riski sairastua paineen kertyminen.
Säilytysohjeet: Säilytä jäädyttimet kuivassa ja viileässä huoneessa. Suojaa pakkaselta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecifikationer:
Storlek: Komplet set med 30 liter / h kontinuerlig svalare
Material: Metal
Avsedd användning: Använd som öl kran för festivaler och evenemang
Säkerhetsinformation och varningar: Se till att alla anslutningar är förseglade för att undvika läckage. I felaktig hantering finns risk för skador på grund av tryckuppbbyggnad.
Förvaringsinstruktioner: Lagra kylare i ett torrt och svalt rum. Skydda från frost.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförfordning.

(DA) Produktspecifikationer:
Størrelse: Komplet sæt med 30 liter / h kontinuerlig køligere
Materiale: Metal metal
Påtenkt anvendelse: Brug som øl tap til festivaler og events
Sikkerhedsinformation og advarsler: Sørg for, at alle forbindelser er forseglet for at undgå lækager. I forkert håndtering er der en risiko for skader på grund af trykoppbygning.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevar køler i et tørt og køligt rum. Beskyt mod frost.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktsikkerhedsforordning.

(NB) Produktspecificasjoner:
Størrelse: Komplet sett med 30 liter/ h kontinuerlig kjøligere
Materiale: Metall
Forventet bruk: Bruk som øltrykk til festivaler og arrangementer
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Sørg for at alle forbindelser er forseglet for å unngå lekkasjer. Ved feil håndtering er det en risiko for skade på grunn av trykkoppbygging.
Lagringsinstruksjoner: Oppbevar kjøleskap i et tørt og kjølig rom. Beskytt mot frost.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:
Rozmiar: Kompletny zestaw z chłodzarką ciągłą 30 litrów / h
Materiał: Metal
Zamierzony użycie: Używanie jako kranu piwa na festiwalu i imprezy
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Należy zapewnić szczelność wszystkich połączeń, aby uniknąć wycieków. W przypadku nieprawidłowego obchodzenia się z produktem istnieje ryzyko urazu z powodu wzrostu ciśnienia.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać chłodziarki w suchym i chłodnym pomieszczeniu. Chronić przed mrozem.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:
Velikost: Kompletní sada s 30 litrovým/h kontinuálním chladičem
Materiál: Kov
Předpokládané použití: Použít jako pívni kohoutek pro festivaly a akce
Bezpečnostní informace a varování: Ujistěte se, že všechny spoje jsou uzavřeny, aby se zabránilo úniku. Při nesprávné manipulaci existuje riziko zranění v důsledku nahromaděného tlaku.
Pokyny k uskladnění: Chladničky skladujte v suché a chladné místnosti. Chraňte před mrazem.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:
Velikost: Kompletni komplet s 30 litrov/h kontinuirano hladilno napravo
Material: kovina
Predvidena uporaba: Uporaba kot pipa za pivo za festivale in dogodke
Varnostne informacije in opozorila: Zagotoviti, da so vse povezave zaprte, da se prepreči uhajanje. Pri nepravilnem ravnanju obstaja tveganje poškodbe zaradi nakopičenja tlaka.
Navodila za shranjevanje: Hladilnik shranjajte v suhem in hladnem prostoru. Zaščitite pred mrazom.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:
Veľkosť: Kompletná sada s 30 litrov / h nepretržitým chladičom
Materiál: Kovové
Určené použitie: Použitie ako pivo kohútik pre festivaly a udalosti
Bezpečnostné informácie a varovania: Uistiť sa, že všetky pripojenia sú utesnené, aby sa zabránilo úniku. V nesprávnej manipulácii existuje riziko úraza kvôli tlaku buildup.
Pokyny na skladovanie: Uchovávajte chladniča v suchom a chladnom miestnosti. Chráňte pred mrazom.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:
Méret: Teljes készlet 30 liter / h folyamatos hűtővel
Anyag: Metal
Tervezett felhasználás: Használat sörcsapként fesztiválokra és eseményekre
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Győződjön meg arról, hogy minden kapcsolatot lezárul a szivárgások elkerülése érdekében. A nem megfelelő kezelés során fennáll a sérülés veszélye a sűrűsödés miatt.
Tárolási utasítások: Üzleti hűtők egy száraz és hűvös szobában. Védje a fagytól.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendelkezésének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:
Μέγεθος: Πλήρες σετ με 30 λίτρα/ h συνεχές ψυγείο
Υλικό: Μέταλλο
Σκοπούμενη χρήση: Χρήση ως βρύση μπύρας για φεστιβάλ και εκδηλώσεις
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Βεβαιωθείτε ότι όλες οι συνδέσεις είναι ασφαλισμένες για την αποφυγή διαρροών. Σε κατάλληλο χειρισμό, υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού λόγω συσσώρευσης πίεσης.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε ψύκτες σε στεγνό και βροσερό δωμάτιο. Να προστατεύεται από τον παγετό.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:
Размер: Пълен комплект с 30 литра / h непрекъснат охладител
Материал: Метал
Предназначена употреба: Използване като бирена чешма за фестивали и събития
Информация за безопасност и предупреждения: Уверете се, че всички връзки са запечатани, за да се избегнат течове. При неправилна работа съществува риск от нараняване поради натрупване на налягане.
Инструкции за съхранение: Съхранявайте охладители в суха и студена стая. Да се пази от замръзване.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:
Mărire: Set complet cu 30 litri/h racitor continuu
Material: Metal
Utilizare intenționată: Utilizați ca un robinet de bere pentru festivaluri și evenimente
Informații de siguranță și avertismente: Asigurați-vă că toate conexiunile sunt sigilate pentru a evita scurgerile. În cazul manipulării necorespunzătoare, există riscul de rănire din cauza acumulării de presiune.
Instrucțiuni de depozitare: Se depozitează răcitoare într-o cameră uscată și răcoroasă. A se proteja de îngheț.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:
Veličina: Kompletan set s protočnim hladnjakom od 30 litara/h
Material: Metal
Predviđena uporaba: Korištenje kao uređaj za točenje piva za festivale i događaje
Sigurnosne informacije i upozorenja: Osigurati da su sve veze čvrste kako bi se izbjegla curenja. U slučaju nepravilnog rukovanja postoji opasnost od ozljeda uslijed povećanja pritiska.
Upute za skladištenje: Hladnjak pohraniti u suhoj i hladnoj prostoriji. Zaštititi od mraza.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:
Dydis: Užpildykite komplektą su 30 litru / h tolydžiuoju aušintuvu
Medžiaga: Metalas
Numatytas naudojimas: Alaus čiaupas festivaliams ir renginiams
Saugumo informacija ir įspėjimai: III PRIEDAS Blogai tvarkant, yra traumas rizika dėl slėgio didėjimo.
Laikymo instrukcijos: Saulytuvas laikyti sausioje ir vėsioje patalpoje. Saugoti nuo šalčio.
Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:
Izmērs: Pilns komplekts ar 30 litri/h nepārtrauktu dzesētāju
Materiāls: Metāls
Paredzētā lietošana: Izmantot kā alus krānu festivāliem un pasākumiem
Drošības informācija ir brīdinājumi: nodrošina visu savienojumu noslēgšanu, lai izvairītos no sūcēm. Nepareizi apiešanās gadījumā spiediena palielināšanās dēļ pastāv traumu risks.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt dzesētājus sausā un vēsā telpā. Sargāt no sala.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:
Suurus: Täielik komplekt 30 liitrit/h pidevalt jahutuga
Materjal: Metall
Eesmärgipärane kasutus: Õlle kraani kasutamise festivalidel ja üritustel
Ohutusteave ja hoiatused: Tagada, et kõik ühendused on suletud, et vältida lekket. Ebaoige käitlemine korral on survest tingitud vigastuste oht.
Säilitamisi juhised: Hoidke jahutid kuivas ja jahedas toas. Hoida külmalt eest.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutusaastmäärtele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:
Méid: Comhlánaigh leagtha le 30 litear / h with leanúnach
Abhar: Míotal Míotal Míotal
Úsáid Beartaithe: Úsáid mar sconna beoir le ghaidhail féilte agus imeachtaí
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Cinntigh go bhfuil gach ceangal séalaithe chun seachtadha a sheachaint. I láimheáil míchúl, tá baol díobhála mar gheall ar buildup brú.
Teoracha Stórála: coolers Store i seomra tirim agus fionnuar. Cosain ó síoc.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

